



## Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1997/596  
31 July 1997  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ  
ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 28 ИЮЛЯ 1997 ГОДА  
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

От имени Объединенного командования, созданного в соответствии с резолюцией 84 (1950) Совета Безопасности от 7 июля 1950 года, имею честь препроводить доклад Командования Организации Объединенных Наций о состоянии механизма перемирия в Корее и деятельности Военной комиссии по перемирию Командования Организации Объединенных Наций (см. приложение). Он представляет собой обновленный вариант предыдущего доклада, представленного Совету Безопасности 13 мая 1996 года (S/1996/351 и Corr.1, приложение).

Прошу распространить настоящее письмо вместе с прилагаемым к нему докладом Командования Организации Объединенных Наций в качестве документа Совета Безопасности.

Билл РИЧАРДСОН

Приложение

Доклад о деятельности Командования Организации Объединенных Наций  
за 1996 год

I. КОМАНДОВАНИЕ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ И ЕГО МИССИЯ

1. В резолюции 82 (1950) Совета Безопасности от 25 июня 1950 года было констатировано, что вооруженное нападение войск Корейской Народно-Демократической Республики (КНДР) на Республику Корея является нарушением мира, и было предложено немедленно прекратить военные действия. В ней также содержался призыв к властям КНДР незамедлительно отвести свои вооруженные силы в Северную Корею. В своей резолюции 83 (1950) от 27 июня 1950 года Совет Безопасности, отметив, что власти КНДР не прекратили военных действий и не отвели свои вооруженные силы к северу от 38-й параллели, рекомендовал государствам – членам Организации Объединенных Наций предоставить Республике Корея ту помощь, которая может оказаться необходимой для отражения вооруженного нападения и восстановления в этом районе международного мира и безопасности. В соответствии со статьями 39 и 42 Устава Организации Объединенных Наций Совет Безопасности уполномочивается предпринимать такие действия, какие окажутся необходимыми для поддержания или восстановления международного мира и безопасности, включая проведение военных операций воздушных, морских или сухопутных сил государств – членов Организации. Исходя из этого Совет Безопасности в своей резолюции 84 (1950) от 7 июля 1950 года рекомендовал всем государствам-членам предоставить военные силы и иную помощь в распоряжение объединенного командования, предложил Соединенным Штатам назначить главнокомандующего этими силами и предложил объединенному командованию представлять ему надлежащие доклады о ходе операций, предпринятых под объединенным командованием.

а) Хотя ограничение анализа событий рамками годового периода является несколько искусственным, в настоящем докладе дается обзор событий за 1996 год и делается попытка объективно оценить воздействие этих событий на усилия Командования Организации Объединенных Наций (КООН) по обеспечению сохранения в силе Соглашения о перемирии в Корее;

б) полномочия, предоставленные Советом Безопасности Командованию Организации Объединенных Наций, включали в себя полномочия на ведение переговоров о военном перемирии в целях прекращения боевых действий на основе, совместимой с целями и принципами Организации Объединенных Наций. Главнокомандующий Вооруженными силами Организации Объединенных Наций (ГВСООН) 27 июля 1953 года подписал Соглашение о перемирии в Корее от имени всех 16 задействованных государств – членов Организации Объединенных Наций и сил Республики Корея, которые также воевали под флагом Организации Объединенных Наций. Это Соглашение о перемирии, представлявшее собой военное соглашение между командующими противостоящими вооруженными силами с неограниченным сроком действия, было призвано обеспечить прекращение корейского конфликта и полное прекращение военных действий. В соответствии с этим Соглашением была установлена демилитаризованная зона (ДМЗ) шириной 4 км, которая, простираясь на 151 милю, пересекала поперек весь Корейский полуостров, разделяя противников. Эта ДМЗ, в свою очередь, была разделена военной демаркационной линией (ВДЛ), отстоящей на 2 км от позиций каждой из сторон. Каждой из сторон был разрешен доступ в ее двухкилометровую полосу ДМЗ, однако было однозначно запрещено пересекать ВДЛ;

с) Соглашение о перемирии было призвано обеспечить возможность окончательного мирного урегулирования и основывалось на той посылке, что стороны будут искренне стремиться к достижению этой цели. В своей резолюции 811 (IX) от 11 декабря 1954 года Генеральная

Ассамблея отметила пункт 62 Соглашения о перемирии, в котором предусматривается, что положения Соглашения остаются в силе или до определенной замены их составленными по взаимному согласию дополнениями и поправками, или же до принятия в соответствующем соглашении постановления о мирном разрешении спора в политической плоскости между обеими сторонами. Ассамблея также подтвердила, что целями Организации Объединенных Наций остаются создание мирными средствами единой, независимой и демократической Кореи и полное восстановление международного мира и безопасности в этом районе. В соответствии с пунктом 17 Соглашения о перемирии все преемники ГВСООН несут ответственность за соблюдение и осуществление условий и положений Соглашения о перемирии;

d) в настоящее время КООН продолжает осуществлять свои функции и выполнять свои обязанности в соответствии с мандатом, предусмотренным в Соглашении о перемирии, и будет продолжать выполнять эту миссию до тех пор, пока на основе политического диалога между сторонами, непосредственно затрагиваемыми корейским конфликтом, не будет достигнут прочный мир. Из первоначальных 16 государств – членов Организации Объединенных Наций, которые предоставили вооруженные силы в распоряжение КООН в ходе корейской войны, в нем представлены сейчас 9 государств. Это – Австралия, Канада, Колумбия, Новая Зеландия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Таиланд, Филиппины и Франция.

## II. МЕХАНИЗМ И ПРОЦЕДУРЫ ПЕРЕМИРИЯ

2. Соглашение о перемирии является единственной законной основой для сохранения прекращения огня между противостоящими вооруженными силами в Корее и охватывает действие обеих сторон в конфликте. Оно должно оставаться в силе до тех пор, пока не будет достигнут более прочный мир. Положения Соглашения о перемирии носят военный характер и касаются исключительно вооруженных сил, действующих в Корее. Главнокомандующий вооруженными силами Организации Объединенных Наций подписал Соглашение о перемирии от имени всех вооруженных сил, подчиненных объединенному командованию, а Верховный командующий Корейской народной армией (КНА) и Командующий китайскими народными добровольцами (КНД) подписали это Соглашение от имени коммунистических сил. Командующие противостоящими вооруженными силами обязаны обеспечивать соблюдение прекращения огня всеми силами в Корее и разрабатывать "меры и процедуры" в целях обеспечения соблюдения Соглашения. В этой связи командующие противостоящими вооруженными силами должны поддерживать эффективную связь в целях предотвращения возможных инцидентов и обеспечения деэскалации напряженности в случае, когда такие инциденты происходят.

### А. Военная комиссия по перемирию

3. Военная комиссия по перемирию (ВКП) была создана в соответствии с Соглашением о перемирии для наблюдения за выполнением Соглашения и разрешения путем переговоров всех вопросов, связанных с его нарушениями. ВКП была создана как смешанная организация без председателя в составе десяти офицеров: пяти старших офицеров от КООН и пяти старших офицеров от КНА/КНД. В соответствии с пунктом 20 Соглашения о перемирии Главнокомандующий вооруженными силами Организации Объединенных Наций назначает пять старших офицеров, которые, согласно сложившейся традиции, представляют Республику Корея, Соединенные Штаты, Соединенное Королевство и другие государства – члены Организации Объединенных Наций, остающиеся в составе КООН. Заседания ВКП могут проводиться по просьбе любой из сторон в общей зоне безопасности (ОЗБ), которая больше известна как Пханмунджом,

на территории корейской ДМЗ. Однако 28 апреля 1994 года секретарь ВКП от КНА объявил о том, что КНА прекращает участие во всех видах деятельности ВКП.

а) В соответствии с Соглашением о перемирии от 1953 года каждая сторона имеет право назначать секретаря, помощника секретаря и других специальных помощников, необходимых для выполнения функций по содействию работе ВКП. В соответствии с Соглашением о перемирии секретари ВКП от ООН и КНА/КНД имеют право проводить в надлежащем порядке свои собственные заседания, которые обычно выполняют роль основного канала связи между сторонами;

б) Совместный дежурный отдел, подчиненный секретариату ВКП и расположенный в ОЗБ, поддерживает круглосуточную телефонную связь между сторонами. До апреля 1994 года офицеры совместного дежурного отдела в надлежащем порядке проводили совместные заседания. Однако 28 апреля 1994 года секретарь ВКП от КНА передал ООН сообщение, в котором говорилось, что КНА решила отозвать всех оставшихся членов ВКП от КНА и свой персонал в ВКП, что она прекращает свое участие в деятельности ВКП и более не будет признавать членов ВКП от ООН в качестве партнера. Кроме того, КНА объявила о своем намерении отказать в поддержке польской делегации в Комиссии нейтральных стран по наблюдению (КНСН) и о намерении направить "новую группу", назначенную ее Верховным командующим, для установления контактов с "американскими военными" в целях обсуждения нерешенных военных вопросов, включая вопрос о создании новой "системы обеспечения прочного мира" вместо ВКП;

в) 1 сентября 1994 года министр иностранных дел Китая объявил в Пекине о решении Китая отозвать свою делегацию из ВКП в Пханмунджоме. Это было сделано по примеру КНА, которая ранее в 1994 году отозвала свою делегацию. 15 декабря 1994 года делегация КНД отбыла из Пхеньяна в Пекин. Это решение КНА/КНД отказаться от выполнения положений, касающихся ВКП, могло привести к увеличению числа мелких инцидентов, чреватых возникновением более опасной ситуации;

г) ООН продолжало свои попытки передать верительные грамоты своего персонала, недавно назначенного в ВКП. Тем не менее после объявленного КНА выхода из ВКП в апреле 1994 года представители КНА отказывались принимать какие-либо верительные грамоты от ООН. В течение 1996 года представители КНА трижды отказались принять верительные грамоты;

д) в соответствии с пунктом 27 Соглашения о перемирии ВКП имеет право отправлять смешанные группы наблюдателей ООН-КНА/КНД для расследований нарушений Соглашения о перемирии, которые, по поступившим сведениям, имели место в пределах ДМЗ. Однако КНА сорвала выполнение этой важной функции по проведению расследований, упорно отказываясь принимать участие в расследованиях, которые предлагало провести ООН. Она отказалась принять участие в совместном расследовании более 170 серьезных инцидентов, происшедших в ДМЗ за период с апреля 1967 года. Тем не менее ООН продолжает направлять группы своих наблюдателей в ту часть ДМЗ, которая составляет зону ответственности ООН, с целью убедиться в том, что силы ООН соблюдают Соглашение о перемирии, и готово проводить односторонние расследования сообщений о предполагаемых нарушениях перемирия в ДМЗ. Офицеры связи ООН от государств - членов Организации Объединенных Наций, по-прежнему представленных в ООН, а именно от Австралии, Канады, Колумбии, Соединенного Королевства, которое в Корею представляет также Новую Зеландию, Соединенных Штатов, Таиланда, Филиппин и Франции, вместе с офицерами, входящими в состав Консультативной группы Республики Корея, принимают участие в этих мероприятиях, проводимых в ДМЗ Специальной группой расследований (СГР) ООН. В 1996 году обстановка в пределах ДМЗ, вопреки противоположным по содержанию сообщениям Центрального телеграфного агентства Кореи (ЦТАК), оставалась относительно спокойной. Несмотря на это, ООН в 1996 году 92 раза направляло свои смешанные группы

наблюдателей на сторожевые посты КООН, расположенные в пределах или вдоль ДМЗ, для обеспечения соблюдения положений Соглашения о перемирии, касающихся ДМЗ. Кроме этого, КООН направило восемь отдельных СГР для установления фактов, связанных с предполагаемыми нарушениями Соглашения о перемирии;

е) официальные пленарные заседания ВКП не проводились после 459-го заседания ВКП 13 февраля 1991 года. Тем не менее КООН и КНА продолжали на неофициальной основе встречаться в Пханмунджоме, и между Совместным дежурным отделом КООН и миссией КНА в Пханмунджоме по-прежнему действует телефонная связь, являющаяся важным средством связи между обеими сторонами. Тем не менее после 3 октября 1995 года, когда представители КНА в Пханмунджоме отказались принять сообщение Совместного дежурного отдела КООН о незаконном пересечении ВДЛ двумя гражданскими лицами без предварительной координации, КНА отказывается принимать какие-либо сообщения, содержащие ссылку на нарушение Соглашения о перемирии;

г) в 1996 году в Пханмунджоме было проведено в общей сложности 44 встречи между двумя сторонами. Хотя КНА отказалась официально признать КООН в качестве партнера по диалогу, она продолжала участвовать вместе с офицерами из секретариата ВКП от КООН в серии переговоров по вопросу о возобновлении диалога на уровне старших офицеров в Пханмунджоме. Обе стороны признают важное значение возобновления диалога на уровне старших офицеров в интересах предотвращения конфликта на полуострове. КООН будет продолжать использовать этот диалог для привлечения КНА к решению вопросов, связанных с Соглашением о перемирии.

#### В. Старший член ВКП от КООН

4. В соответствии с пунктом 20 Соглашения о перемирии в Корее ГВСООН назначил генерал-майора Сухопутных войск Республики Корея Чха Ки Муна (позднее произведен в генерал-лейтенанты) на должность старшего члена (официального представителя) ВКП от КООН начиная с 31 июля 1996 года. Однако представители КНА неоднократно отказывались от встреч со старшим членом делегации КООН в ВКП, заявляя, что южнокорейская армия не является ни стороной, подписавшей Соглашение о перемирии, ни членом КООН и не может представлять все вооруженные силы, находящиеся в настоящее время в Южной Корее.

а) Однако этот довод Северной Кореи порочен. ГВСООН подписал Соглашение о перемирии в качестве командующего всеми подчиненными КООН воинскими контингентами 16 государств – членов Организации Объединенных Наций и Республики Корея. Ни отдельные государства, ни их вооруженные силы не подписывали Соглашение о перемирии. В ходе переговоров о перемирии и после подписания Соглашения КНА/КНД специально запросили заверений от Республики Корея в том, что ее вооруженные силы будут соблюдать условия Соглашения, заявив при этом, что перемирие в Корее не будет действенным, если Республика Корея не будет соблюдать Соглашение. КООН передало такие заверения КНА/КНД;

б) в настоящее время Республика Корея выделяет "полицию ДМЗ" для поддержания перемирия во всей части ДМЗ, составляющей зону ответственности КООН (т.е. в южной ее части). Кроме того, на протяжении последних 43 лет старшие офицеры Республики Корея регулярно входили в состав ВКП. В Соглашении о перемирии членство в ВКП не обуславливается ни гражданством, ни связью с Организацией Объединенных Наций; нет в нем и указаний в отношении назначения старших членов. Каждая сторона назначает своих членов по своему усмотрению, и такие назначения не требуют одобрения другой стороны. Далее, назначение генерала Республики Корея на должность старшего члена ВКП от КООН не означает, что обязанности ГВСООН по поддержанию перемирия переходят к правительству Республики Корея или

ее вооруженным силам. Кроме того, ГВСООН как подписавший за ООН Соглашение о перемирии несет главную ответственность за обеспечение соблюдения его положений всеми силами, подчиненными ООН;

с) в статье 5 Соглашения о примирении, ненападении и обменах и сотрудничестве между Югом и Севером, вступившего в силу 19 февраля 1992 года, говорится:

"Обе стороны [Северная Корея и Южная Корея] совместно стремятся перейти от нынешнего состояния перемирия к состоянию прочного мира между Югом и Севером и соблюдают действующее Соглашение о перемирии (от 27 июля 1953 года) до создания такого состояния".

Таким образом, Соглашение о перемирии между командующими остается единственной правовой основой до тех пор, пока на смену ему не придет состояние более прочного мира между Республикой Корея и КНДР. Верховный командующий КНА обязан соблюдать условия Соглашения, подписанного в 1953 году, признать старшего члена ООН, направить представителей на пленарные заседания ВКП для обсуждения вопросов, связанных с перемирием, и содействовать упрочению мира и стабильности на Корейском полуострове. Смешанная ВКП в составе представителей ООН и КНА/КНД является неотъемлемой частью Соглашения о перемирии в Корее.

#### С. Комиссия нейтральных стран по наблюдению

5. Комиссия нейтральных стран по наблюдению (КНСН) была учреждена в соответствии с пунктом 37 Соглашения о перемирии и первоначально состояла из четырех старших офицеров, два из которых назначались "нейтральными странами" по выбору ГВСООН, а именно Швецией и Швейцарией, а два - "нейтральными странами", указанными Верховным командующим КНА и Командующим КНД, а именно Польшей и Чехословакией. Выражение "нейтральные страны" определяется в Соглашении о перемирии как те страны, чьи вооруженные силы не участвовали в корейском конфликте. Главная функция КНСН состоит в том, чтобы производить независимые инспекции и расследования в связи с нарушениями Соглашения о прекращении огня за пределами ДМЗ и представлять свои заключения ВКП.

а) КНА/КНД нехотя согласились на систему инспекций, предложенную ООН. Однако после подписания Соглашения о перемирии они срывали выполнение этой функции КНСН тем, что посылали в Северную Корею подкрепления в виде современного вооружения и техники, полностью игнорируя, в нарушение пункта 13d Соглашения о перемирии, положение о назначенных портах ввоза;

б) начиная с марта 1991 года КНА перестала не только участвовать в пленарных заседаниях ВКП и поддерживать связь на уровне старших членов ВКП, но и представлять доклады ВКП и КНСН по пунктам 13с и d Соглашения о перемирии, в которых запрещена посылка в Корею подкреплений в виде вооружений и личного состава;

с) 10 апреля 1993 года после того, как в январе 1993 года Чехословакия распалась на два отдельных государства, КНДР вынудила чешскую делегацию в КНСН уйти с Севера. Кроме того, КНА стала вынуждать польскую делегацию в КНСН к уходу, прекратила протокольные контакты с ней и стала чинить помехи деятельности этой делегации с целью осложнить жизнь ее членам;

d) в ноябре 1994 года КНДР официально уведомила Министерство иностранных дел Польши о том, что Польша более не является назначенным членом КНСН, несмотря на официальные протесты со стороны КНСН, когда ее члены единодушно заявили, что объявленные КНА меры являются вопиющим нарушением пунктов 13g, h и j Соглашения о перемирии и будут негативно восприняты международным сообществом, 28 февраля 1995 года польская делегация была вынуждена покинуть свой лагерь в Пханмунджоме. 3 мая 1995 года КНА закрыла контролируемые ею здания КНСН в конференционном центре и объявила ограничения на свободу передвижения оставшихся членов КНСН и персонала КООН в ВКП через ВДЛ в северную часть нейтральной ОЗБ;

e) на протяжении 1996 года КНСН, в которой к тому моменту были представлены лишь два нейтральных государства - Швеция и Швейцария, - проводила еженедельные заседания в ОЗБ в Пханмунджоме, посвященные анализу и оценке докладов КООН с информацией о численности прибывших и убывших военнослужащих. Польский член КНСН, периодически приезжавший в Пханмунджом из Варшавы, встречался со шведскими и швейцарскими членами КНСН 30 января, 29 апреля, 6-7 мая и 1-2 октября 1996 года;

f) хотя введенные КНДР ограничения сильно сократили способность КНСН выполнять свою задачу, КНСН по-прежнему является важным элементом Соглашения о перемирии. КНА пытается добиться ликвидации механизма КНСН, равно как и ВКП, подрывая тем самым основу режима перемирия. Международное сообщество должно воспрепятствовать этим попыткам Северной Кореи, противоречащим букве и духу Соглашения о перемирии, дабы сохранять и поддерживать существующее перемирие до тех пор, пока ему на смену не придет более прочный мир. КООН неоднократно призывало КНА назначить преемника Чехословакии и возобновить поддержку польской делегации, с тем чтобы КНСН могла продолжать работу. КНА не отреагировала на эти призывы. Хотя объем деятельности КНСН с годами сократился, присутствие "нейтральных" представителей оказывает стабилизирующее воздействие на деятельность противостоящих сторон. Поэтому КООН считает, что КНСН по-прежнему является неотъемлемым элементом перемирия в Корею, и в своих будущих докладах будет продолжать информировать Совет Безопасности о развитии событий в этой области.

#### D. Вопрос об останках погибших военнослужащих КООН

6. В пункте 20 согласованной в 1954 году Договоренности о возвращении останков погибших в Корейской войне предусматривает:

"В случае если одна из сторон обнаруживает на своей территории тела военнослужащих другой стороны по истечении срока действия настоящей Договоренности, доставка и прием таких тел организуется через секретарей обеих сторон Военной комиссии по перемирию".

С 1954 года КНА отказывалась признать какую-либо вытекающую из перемирия ответственность за возвращение останков и неуклонно отвергала любые просьбы КООН дать больше информации о тех, кто по-прежнему числится с войны среди пропавших без вести. С конца 80-х годов КНА высказывала готовность к сотрудничеству с представителями правительства США в деле репатриации останков погибших в войне.

a) В 1990 году КНА начала в одностороннем порядке извлекать и передавать КООН останки военнослужащих КООН, погибших в Корейской войне. С 20 мая 1990 года по 13 сентября 1994 года КНА вернула в общей сложности 208 комплектов останков, принадлежащих, по ее утверждению, погибшим в Корейской войне военнослужащим КООН. Эти останки направлялись для точной идентификации в Центральную идентификационную лабораторию

Сухопутных войск США на Гавайских островах (ЦИЛГ). Из-за отсутствия полной документации с данными о раскопках и из-за смешения останков процесс идентификации оказался чрезвычайно сложным. Поэтому 7 октября 1994 года КООН просило КНА приостановить дальнейшие односторонние операции по извлечению останков, пока не сможет быть заключено соглашение о проведении в Северной Корее совместных операций подобного рода. Хотя ЦИЛГ установила, что все переданные в распоряжение КООН останки являются останками людей, из 208 комплектов переданных в одностороннем порядке останков удалось точно определить личность лишь 7 погибших. Еще один комплект извлеченных в одностороннем порядке останков, судя по всему британского военнослужащего, был 30 октября 1995 года возвращен;

б) в 1996 году КНА и правительство США достигли соглашения по вопросу об останках погибших в Корейской войне. Во-первых, правительство США соглашается компенсировать КНА расходы, связанные с извлечением останков, которые были возвращены в период с 1990 по 1994 год. В свою очередь, КНА соглашается разрешить команде из ЦИЛГ принять участие в двух совместных операциях по извлечению останков к северу от ВДЛ. В результате первой совместной операции были обнаружены останки одного американского военнослужащего, которые 29 июля 1996 года были возвращены с воинскими почестями в Пханмунджом, а в сентябре 1996 года ЦИЛГ точно установила личность погибшего. КООН по-прежнему решительно настроено полностью выяснить судьбу всех, кто числится с войны среди пропавших.

#### Е. Соблюдение перемирия

7. На протяжении всего 1996 года КООН направляло в ДМЗ по линии ВКП от КООН специальные группы расследований (СГР) для осуществления наблюдения за соблюдением перемирия и расследования для ГКООН сообщений о нарушении Соглашения о перемирии в пределах или вдоль 151-мильной южной границы ДМЗ. Задача многих из этих миссий заключалась в проведении расследований нарушений Соглашения о перемирии. В то же время КНА принимала дополнительные меры для дальнейшей нейтрализации Соглашения о перемирии как эффективного механизма предотвращения конфликта на полуострове и отказывалась признавать свои обязанности по выполнению всех его положений.

а) 15 февраля 1996 года КНА нарушила Соглашение о перемирии, когда шесть солдат КНА, вооруженных автоматическим оружием и противотанковыми ракетными гранатометами, проникли в ОЗБ примерно в 200 метрах к северу от ВДЛ. Солдаты оставались в ОЗБ около 15 минут. Когда КООН предпринимало попытку связаться с КНА и заявить протест в связи с такими действиями, КНА отказалась принять это послание;

б) 4 апреля 1996 года КНА объявила, что она не будет впредь нести ответственность за содержание ДМЗ и ВДЛ и административное управление ими. После этого заявления силы охраны КНА в ОЗБ сняли знаки различия, предусмотренные Соглашением о перемирии и Последующим соглашением о местопребывании штаб-квартиры ВКП. Судя по результатам последующего наблюдения, персонал и автотранспортные средства КНА продолжали деятельность на всей территории северного сектора ДМЗ, не имея надлежащих знаков различия;

с) вечером 5, 6 и 7 апреля 1996 года силы охраны КНА в ОЗБ были усилены за счет большого числа дополнительных солдат. СГР ВКП от КООН установила, что в каждом отдельном случае в ОЗБ вводилось дополнительно 200 солдат, вооруженных автоматами, тяжелыми и средними пулеметами, ракетными гранатометами и безоткатными орудиями. В каждом случае дополнительно введенные солдаты оставались в зоне в течение нескольких часов, осуществляя подготовку оборонительных позиций в северном секторе ОЗБ. КНА отказывалась



принимать какие-либо телефонные сообщения или встречаться с представителями ВКП от КООН, которые хотели обсудить эти действия или заявить протест в связи с ними;

д) 11 апреля 1996 года КНА снова нарушила Соглашение о перемирии, когда семь вооруженных солдат КНА пересекли ВДЛ в районе приметного знака 0735 ВДЛ. Солдаты приблизительно на 300 метров проникали в глубь территории, расположенной к югу от ВДЛ, и находились в этом районе в течение 45 минут. В 21 ч. 30 м. 11 апреля 1996 года десять солдат КНА были снова заменены к югу от ВДЛ примерно в том же районе. Разбившись на две отдельных группы, солдаты до 02 ч. 30 м. занимали отдельные высоты, расположенные в 200 и 300 метрах к югу от ВДЛ. Обе группы покинули район без каких-либо инцидентов. КНА отказалась принять телефонное сообщение КООН с заявлением протеста против этих нарушений;

е) 17 мая 1996 года семь вооруженных солдат КНА пересекли ВДЛ в районе приметного знака 0473 и проникли примерно на 60-80 метров в южную часть ДМЗ. Несмотря на три переданных по громкоговорителям отдельных предупреждения о том, что они пересекли ВДЛ, солдаты КНА не повернули обратно. Когда гражданская полиция КООН произвела предупредительные выстрелы (не в сторону нахождения солдат КНА), солдаты КНА вернулись в северную часть ДМЗ;

ф) 18 сентября 1996 года в районе Каннына, Республика Корея, у побережья была обнаружена севшая на мель подводная лодка КНА. Хотя КНА утверждала, что лодка была отнесена к югу от ВДЛ течением после поломки двигателя, СГР ВКП от КООН установила, что подводная лодка с экипажем в составе 26 человек нарушила пункты 12 и 15 Соглашения о перемирии, преднамеренно проникнув в район к югу от ВДЛ. После того как подводная лодка села на мель, экипаж нарушил далее пункт 14 Соглашения о перемирии, выйдя на берег в районе, контролируемом КООН. КООН предприняла в Пханмунджоме три отдельных попытки заявить КНА протест в связи с этим проникновением. Однако КНА отказалась принять эти протесты. После интенсивного розыска, который в основном велся военнослужащими вооруженных сил Республики Корея, 24 из проникших на контролируемую КООН территорию лиц были убиты, 1 был захвачен в плен, а судьба еще 1 остается неизвестной. Останки 24 членов экипажа, убитых в ходе инцидента, были репатриированы ВКП от КООН через Пханмунджом 30 декабря 1996 года;

г) 13 октября 1996 года солдаты КНА со сторожевого поста, расположенного в районе приметного знака 1283 ВДЛ, произвели через ВДЛ выстрел из безоткатного оружия, расположенного в ДМЗ к северу от ВДЛ. Снаряд, выпущенный из безоткатного орудия, приземлился и взорвался вблизи сторожевого поста КООН. Вечером того же дня в том же районе солдат КНА перебежал через ДМЗ в Южную Корею. СГР ВКП от КООН установила, что, хотя инцидент со стрельбой и является нарушением Соглашения о перемирии, он, по всей вероятности, был ответом на действия, предпринятые перебежчиком. Никакого ущерба имуществу или персоналу в результате этого инцидента причинено не было.

#### Ф. Церемонии по репатриации в Пханмунджоме

8. В течение года в Пханмунджоме было проведено несколько церемоний по репатриации. Репатриация военного персонала проводилась секретариатом ВКП от КООН и почетным караулом КООН. Репатриация гражданских лиц осуществлялась Красным Крестом Южной Кореи и Северной Кореи при содействии секретариата ВКП от КООН.

a) 5 марта 1996 года южнокорейский Красный Крест репатриировал на Север двух гражданских лиц и останки двух других лиц. Все четыре человека были членами экипажа северокорейского торгового судна, затонувшего в Японском (Восточном) море;

b) 29 мая 1996 года КООН репатриировало останки одного солдата КНА. Его тело было обнаружено на южном берегу реки Хантханчхон; судя по всему, он утонул во время наводнения;

c) 29 июля 1996 года КООН репатриировало одного солдата КНА. Во время наводнения солдата сильным течением реки Имджинган снесло в район, расположенный к югу от ВДЛ. После того как ему на Юге была оказана медицинская помощь, солдат попросил репатриировать его на Север. Сразу же после репатриации этого солдата КНА репатриировала также останки одного военнослужащего времен Корейской войны, которые были найдены в ходе первой совместной операции Соединенных Штатов Америки-КНДР по розыску останков;

d) 7 августа 1996 года КООН репатриировало останки двух солдат КНА. Оба солдата утонули и были обнаружены на южном берегу реки Соянган и Имджинган. Южнокорейский Красный Крест также возвратил останки двух гражданских лиц, погибших во время наводнения;

e) 12 августа 1996 года северокорейский Красный Крест репатриировал останки одного гражданского лица из Южной Кореи, который, судя по всему, утонул;

f) 26 ноября 1996 года КООН репатриировало одного солдата КНА, которого в сорвавшейся со швартовки лодке отнесло течением в территориальные воды Республики Корея. Спасенный солдат попросил репатриировать его на Север;

g) 30 декабря 1996 года КООН репатриировало останки 24 членов экипажа подводной лодки, проникшей в территориальные воды Республики Корея 18 сентября 1996 года. КООН провело церемонию по репатриации в соответствии с просьбой правительства Республики Корея.

### III. ОТНОШЕНИЯ МЕЖДУ ЮГОМ И СЕВЕРОМ

9. Хотя КООН не принимает непосредственного участия в диалоге или переговорах между Югом и Севером, оно тем не менее оказывало этим переговорам и другим контактам, которые проходили в ОЗБ в Пханмунджоме, административную поддержку и содействие в вопросах безопасности. Одновременное вступление Республики Корея и КНДР в Организацию Объединенных Наций в сентябре 1991 года не повлияло ни на статус, ни на роль КООН. КООН продолжает выполнять в Корее важную функцию по принуждению к миру, особенно в том, что касается сохранения перемирия до тех пор, пока с помощью политического диалога не будет достигнут эффективный и прочный мир.

### IV. ВЫВОДЫ

10. Поддержание своевременных и эффективных связей между командующими вооруженными силами противостоящих сторон имеет жизненно важное значение для предотвращения возможных инцидентов и разрядки обстановки в случаях, когда возникают инциденты, и недопущения тем самым возобновления боевых действий. Все стороны Соглашения о перемирии в Корее - КООН, КНА и КНД - принимают участие в этой жизненно важной деятельности уже более 43 лет. Для того чтобы и далее выполнять свою исключительно важную миссию до установления более прочного мира, обе стороны должны в полной мере сотрудничать в деле сохранения существующих

каналов связи, используя имеющийся механизм перемирия – ВКП, которая является неотъемлемым элементом перемирия. ООН будет и впредь предпринимать усилия по выполнению Соглашения о перемирии и тем самым содействовать поддержанию стабильной обстановки, благоприятствующей ведению диалога между Югом и Севером и достижению конечной цели – установления на Корейском полуострове прочного мира.

-----